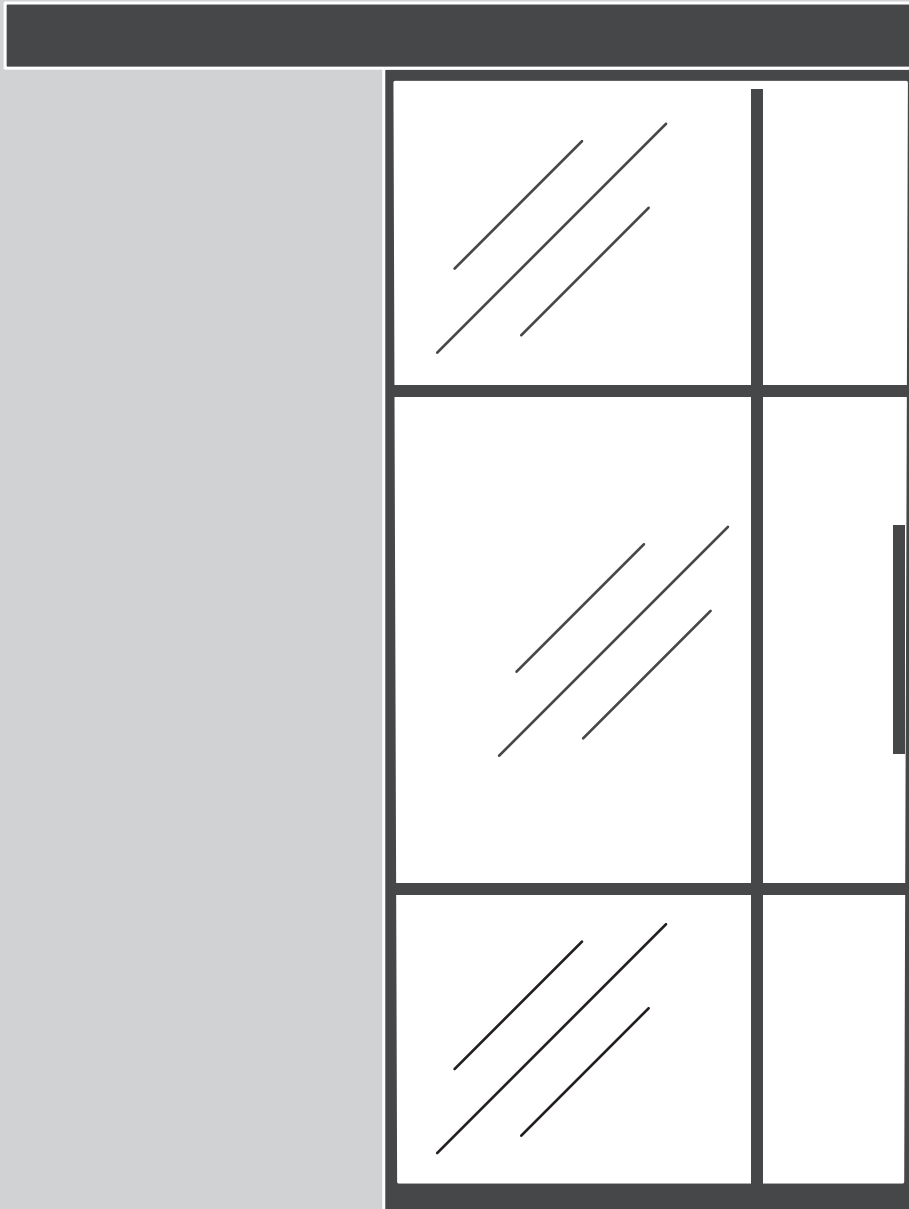


LoftFX



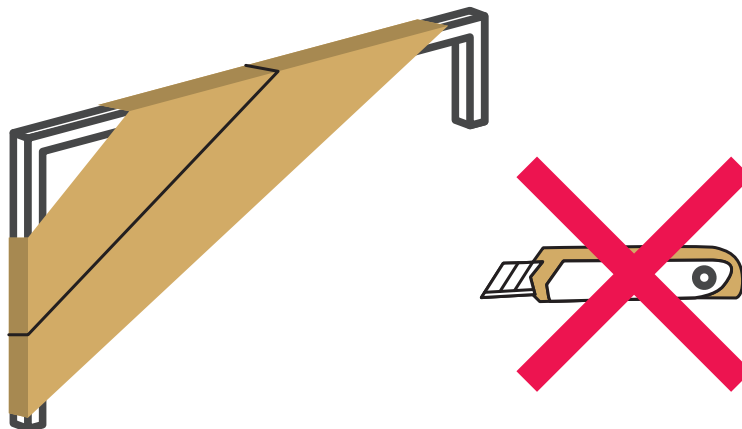
Schiebetür 1

DE Montageanleitung

PL Instrukcja montażu **ENG** Installation instructions



LoftFX

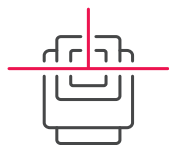


DE Entfernen Sie vorsichtig die Verpackung, achten Sie darauf, das Loft-Element nicht zu beschädigen.

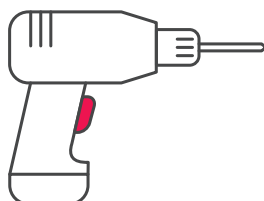
PL Ostrożnie usuń opakowanie, uważaj żeby nie uszkodzić elementu loftowego.

ENG Carefully remove the packaging, making sure not to damage the loft element.

DE Werkzeuge **PL** Narzędzia **ENG** Tools



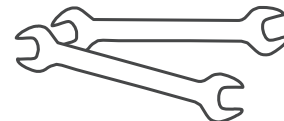
- Eine Wasserwaage oder ein Laser.
- Poziomica lub laser
- A spirit level or a laser level



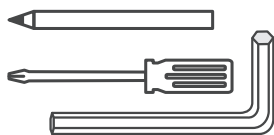
- Bohrmaschine / Akkuschrauber
- Wiertarka / Wkrętarka
- Drill / Cordless screwdriver



- Bohrer
- Wiertło
- Drill bit



- Maulschlüssel 13mm x2
- Klucz płaski 13 mm x2
- Open-end Wrench 13mm x2



- Ein Bleistift und ein Schraubenzieher.
- Ołówek i śrubokręt.
- A pencil and a screwdriver.

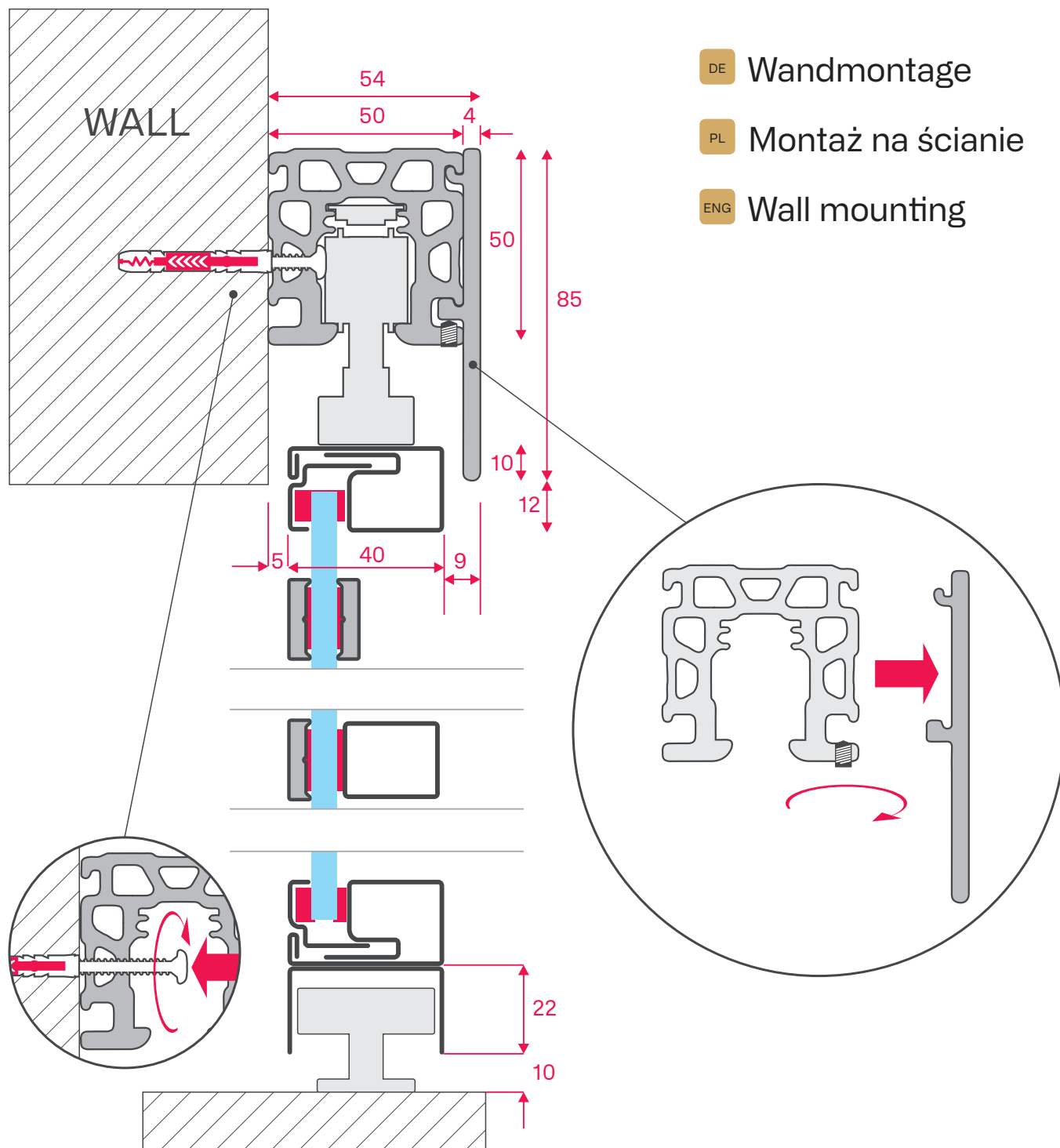


- Dübel/Schrauben
(Die Länge und Art der Bohrer/Dübel/Schrauben hängt von der Oberfläche ab; dies muss vom Monteur vor Ort überprüft und entschieden werden).
- Kołki/Śruby
(Długość i rodzaj wiertel/kołków/śrub zależy od powierzchni; musi to zostać sprawdzone i zdecydowane przez monter na miejscu)
- Dowels / Screws
(The length and type of drill bits/dowels/screws depend on the surface; this must be checked and decided by the fitter on site).

Schiebetür 1

1

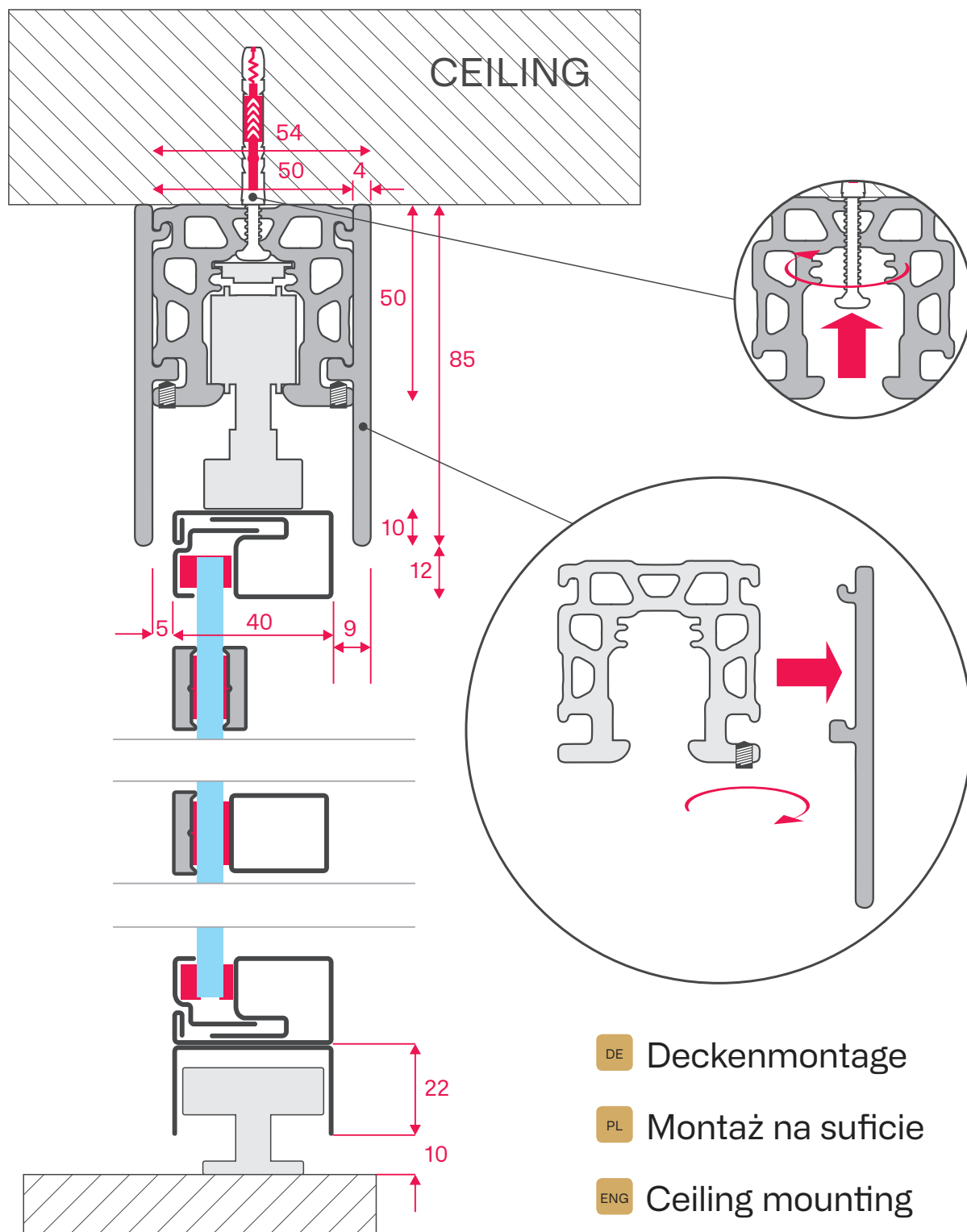
LoftFX



Schiebetür 1

2

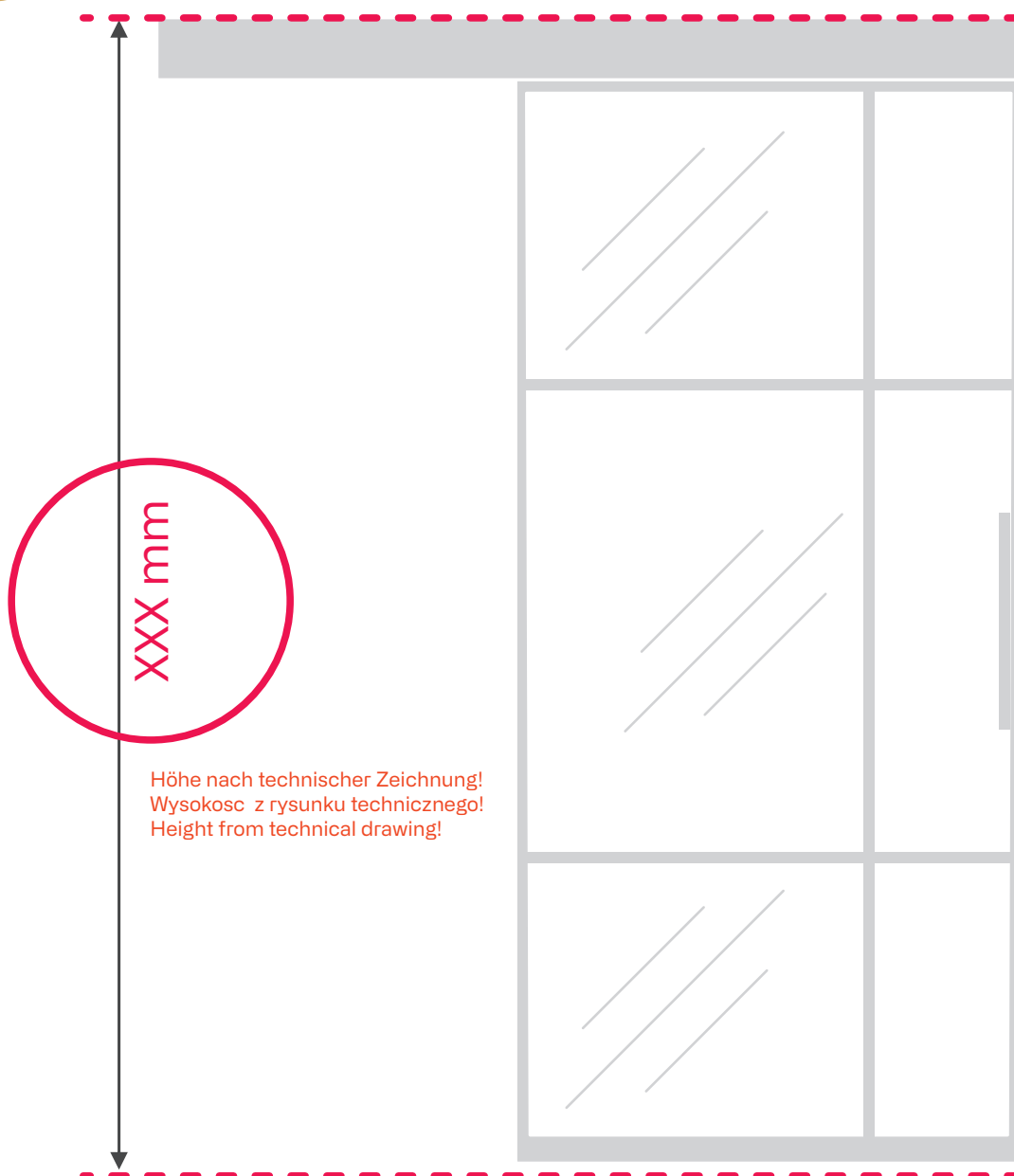
LoftFX



Schiebetür 1

3

LoftFX



DE

Ermitteln Sie die Höhe der Laufschiene (Oberkante) in der technischen Zeichnung. Sie sollten Ihre messen Vom höchsten Punkt aus ausführen auf dem Boden (waagerecht).

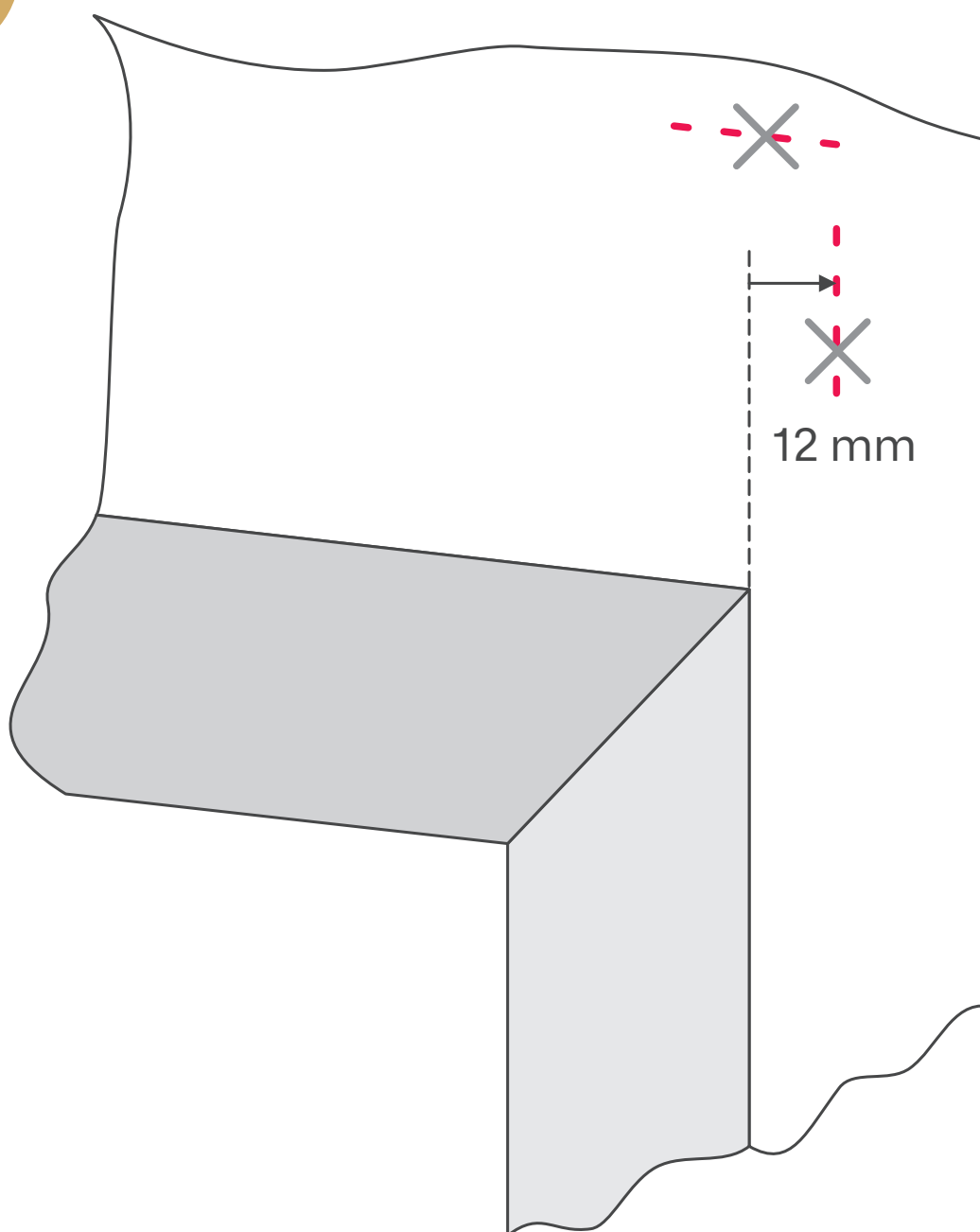
PL

Określ wysokość szyny jezdnej (górną krawędź) na rysunku technicznym. Pomiaru wysokości należy wykonać od najwyższego punktu na posadzce (poziomica).

ENG

Determine the height of the guide rail (top edge) in the technical drawing. You should measure your height perform from the highest point on the floor.

Schiebetür 1



DE

Zeichnen Sie die Oberkante des Elements an der Wand.

Markieren Sie die Seitenkante des Lochs Türgriff durch Abziehen lösen 12 mm; es wird äußerlich sein Führungsposition.

PL

Zaznacz górną krawędź elementu na ścianie.

Zaznacz boczną krawędź otworu drzwiowego, przesuwając ją o 12 mm; będzie to zewnętrzna pozycja prowadnicy.

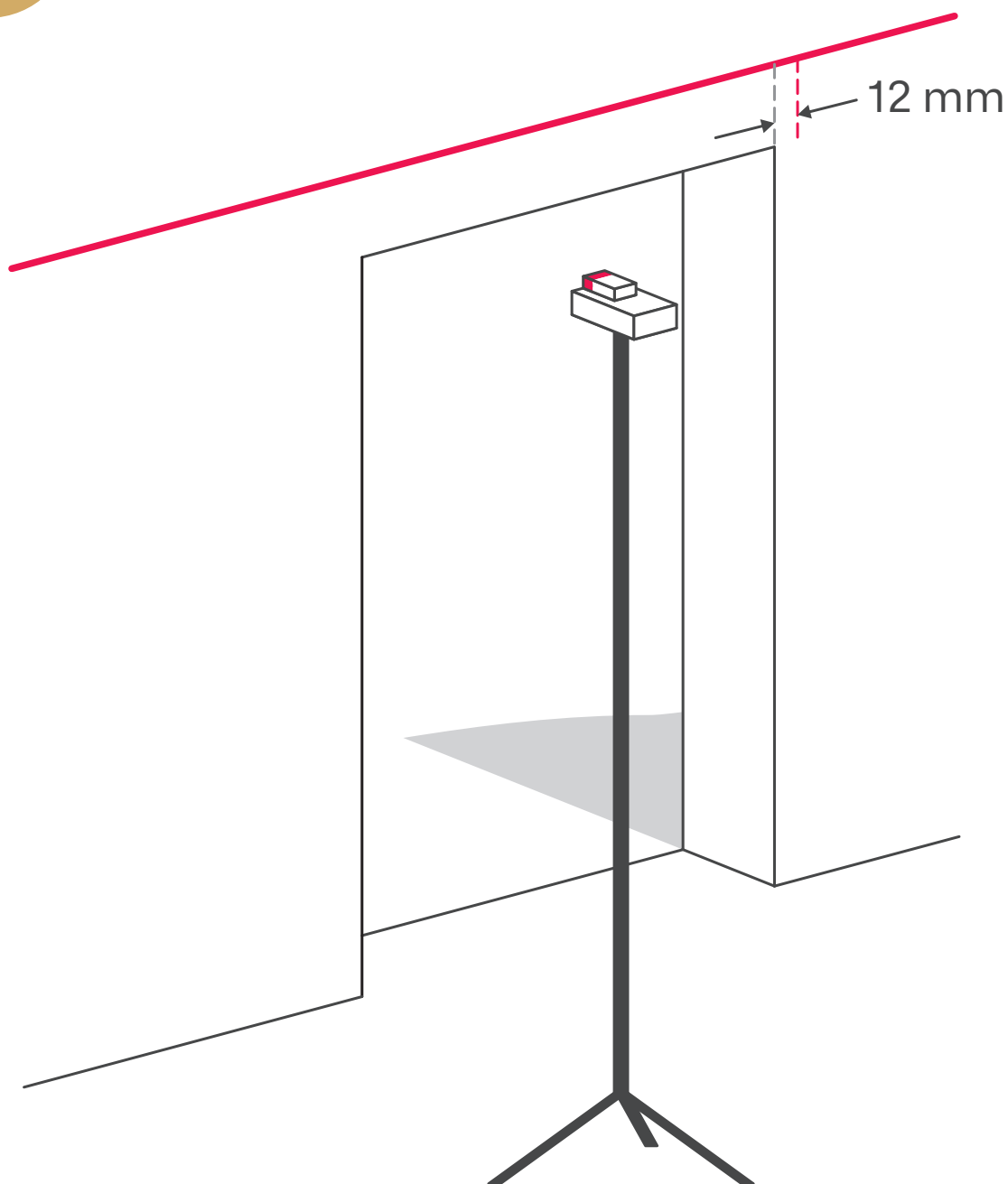
ENG

Draw the top edge of the element on the wall.

Mark the side edge of the door opening by moving it by 12 mm; this will be the outer position of the guide.

5

LoftFX



DE

Markieren Sie die Oberkante des Elements an der Wand. Am besten mit einem Linienlaser.

PL

Zaznacz najlepiej górną krawędź elementu na ścianie przy użyciu lasera liniowego.

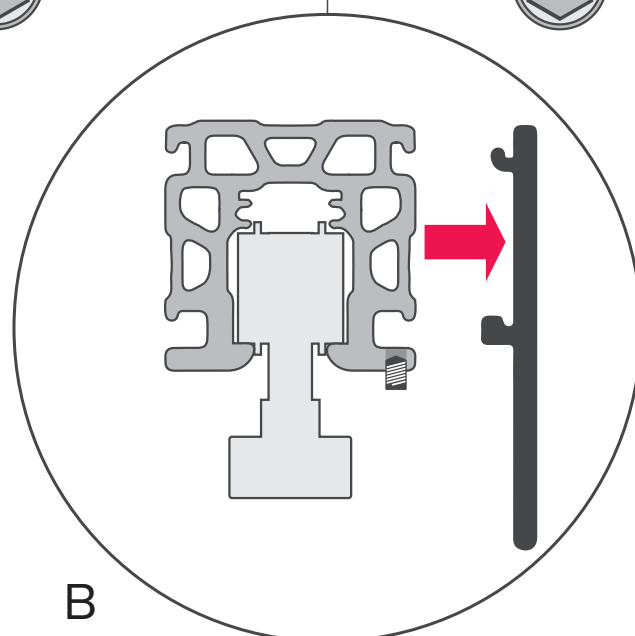
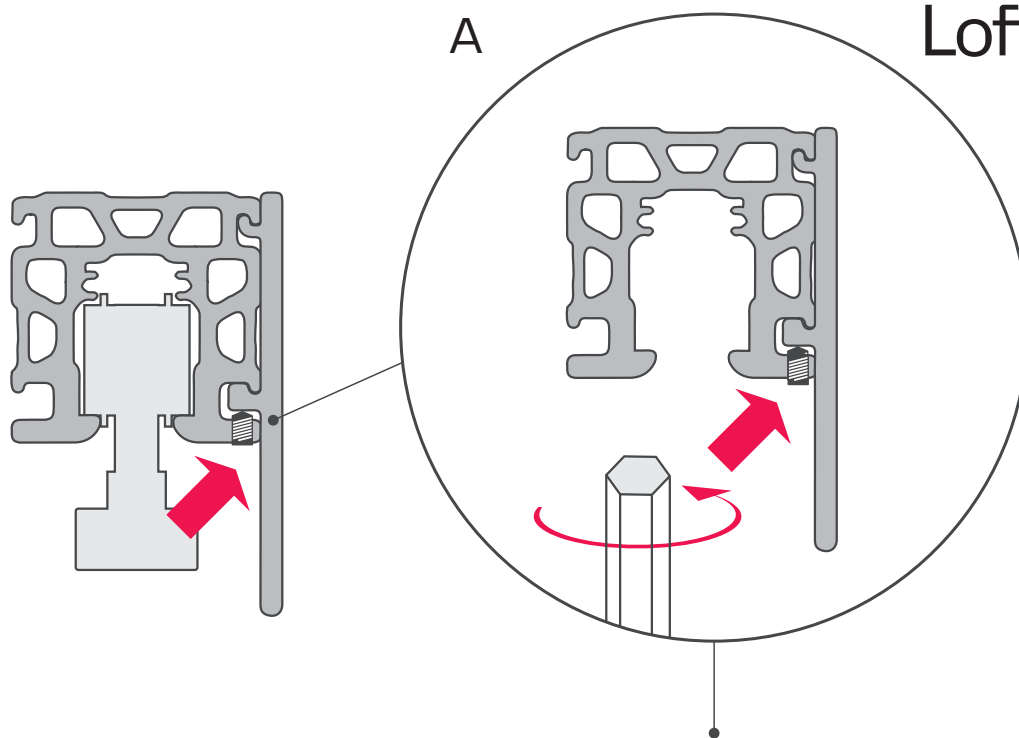
ENG

Mark the top edge of the element on the wall best using a line laser.

Schiebetür 1

6

LoftFX



DE A. Lösen Sie die Befestigungsschrauben von der Laufschiene.
B. Entfernen Sie die Blende.

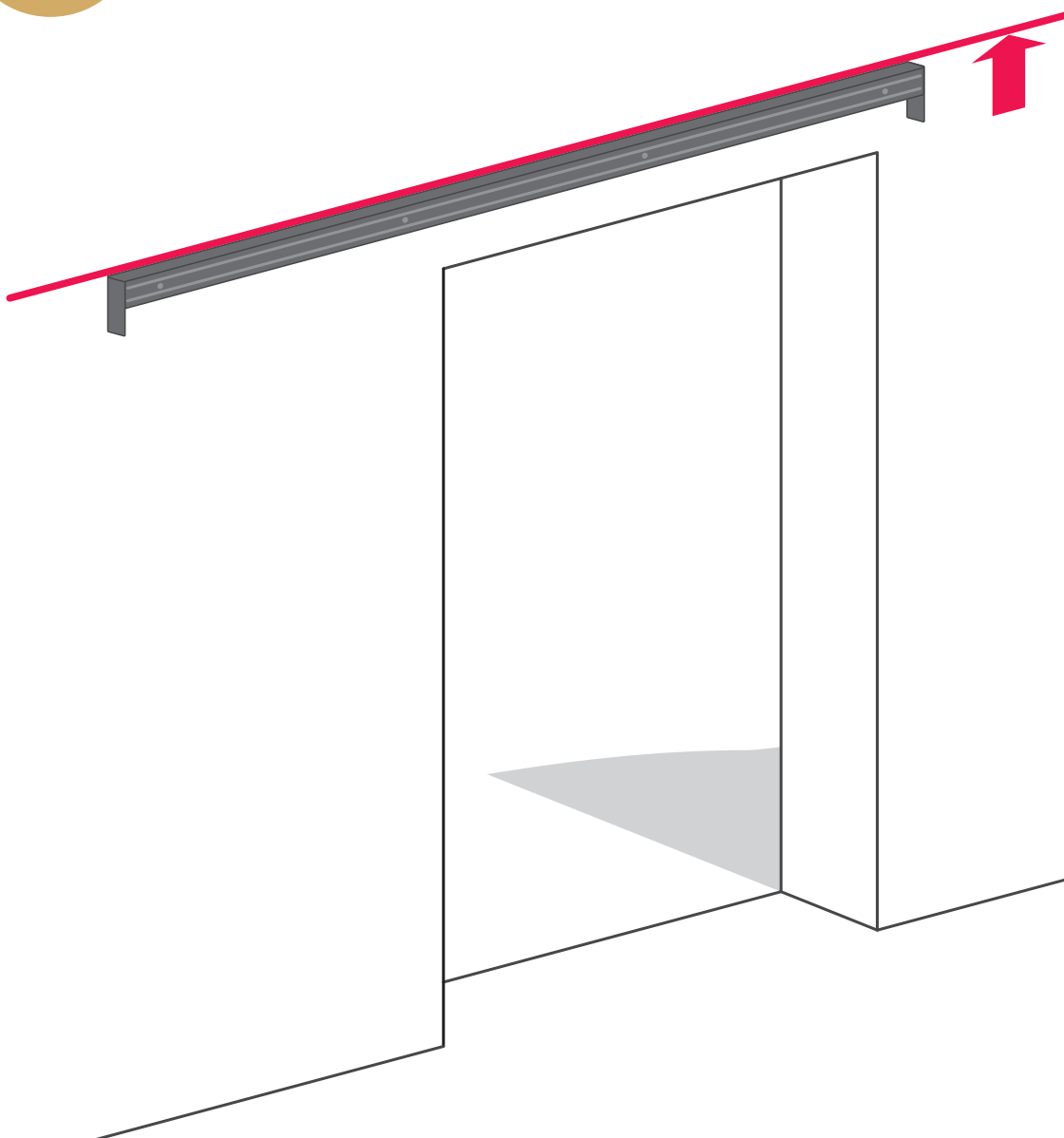
PL A. Odkręć śruby mocujące z szyny jezdnej.
B. Zdejmij osłonę.

ENG A. Loosen the fastening screws from the guide rail.
B. Remove the cover.

Schiebetür 1

7

LoftFX



DE

Montieren Sie die Laufschiene je nach Einbausituation an der Wand oder an der Decke.

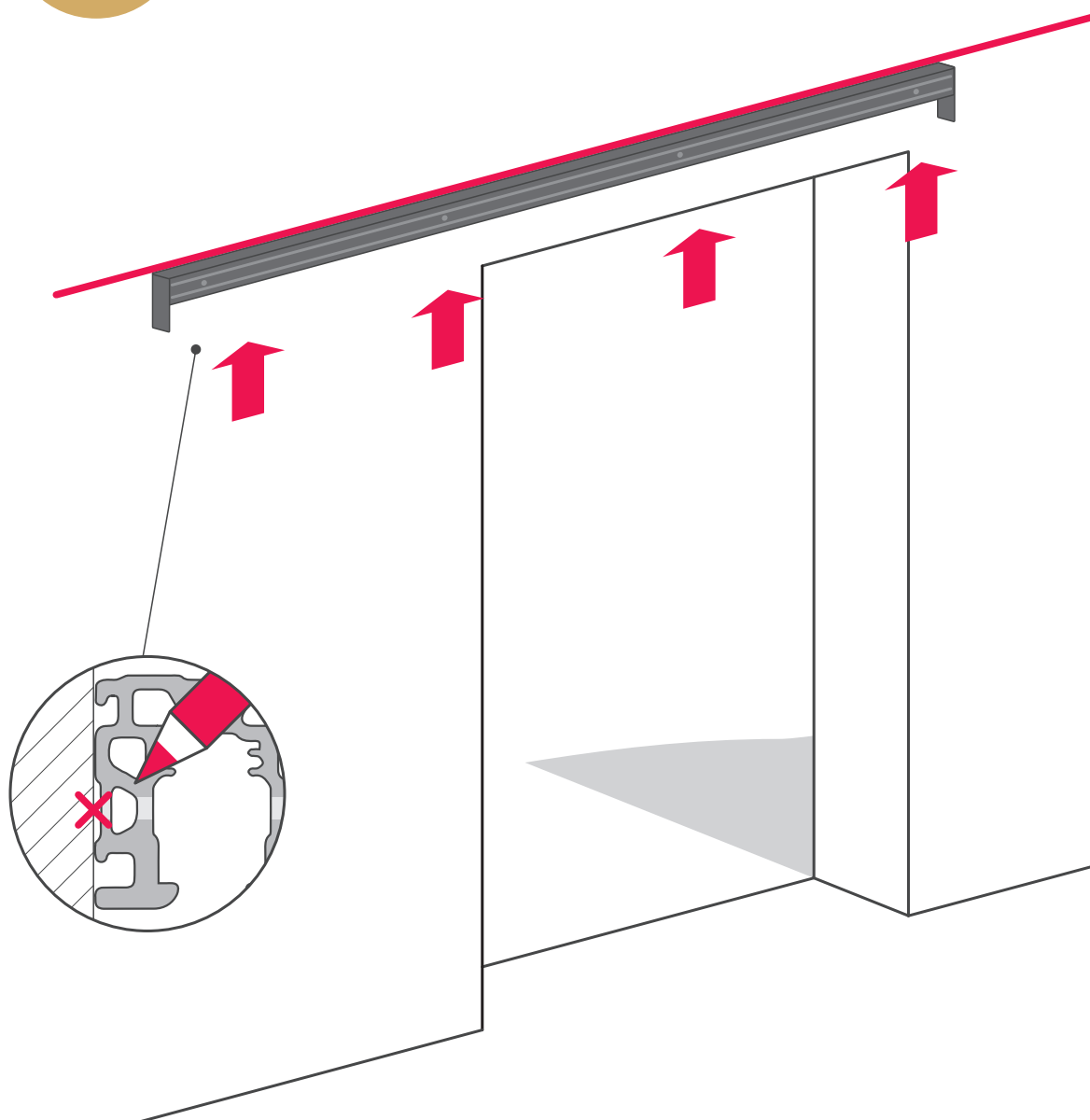
PL

Zamontuj szynę jezdnią na ścianie lub na suficie, w zależności od sytuacji montażowej.

ENG

Mount the guide rail on the wall or ceiling, depending on the installation situation.

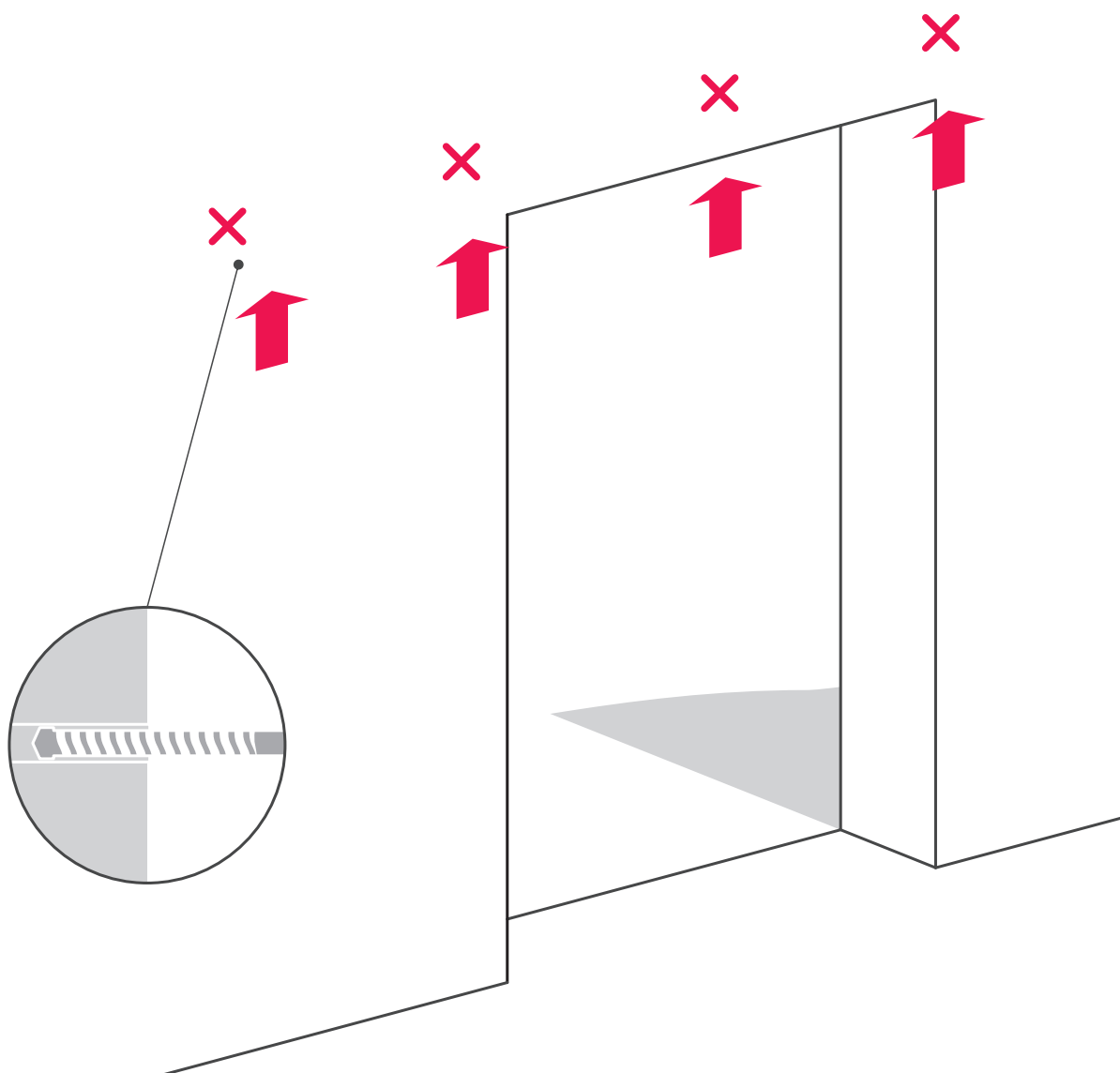
Schiebetür 1



DE Markieren Sie die zu bohrenden Löcher.

PL Zaznacz miejsca do nawiercenia.

ENG Mark the holes to be drilled.



DE

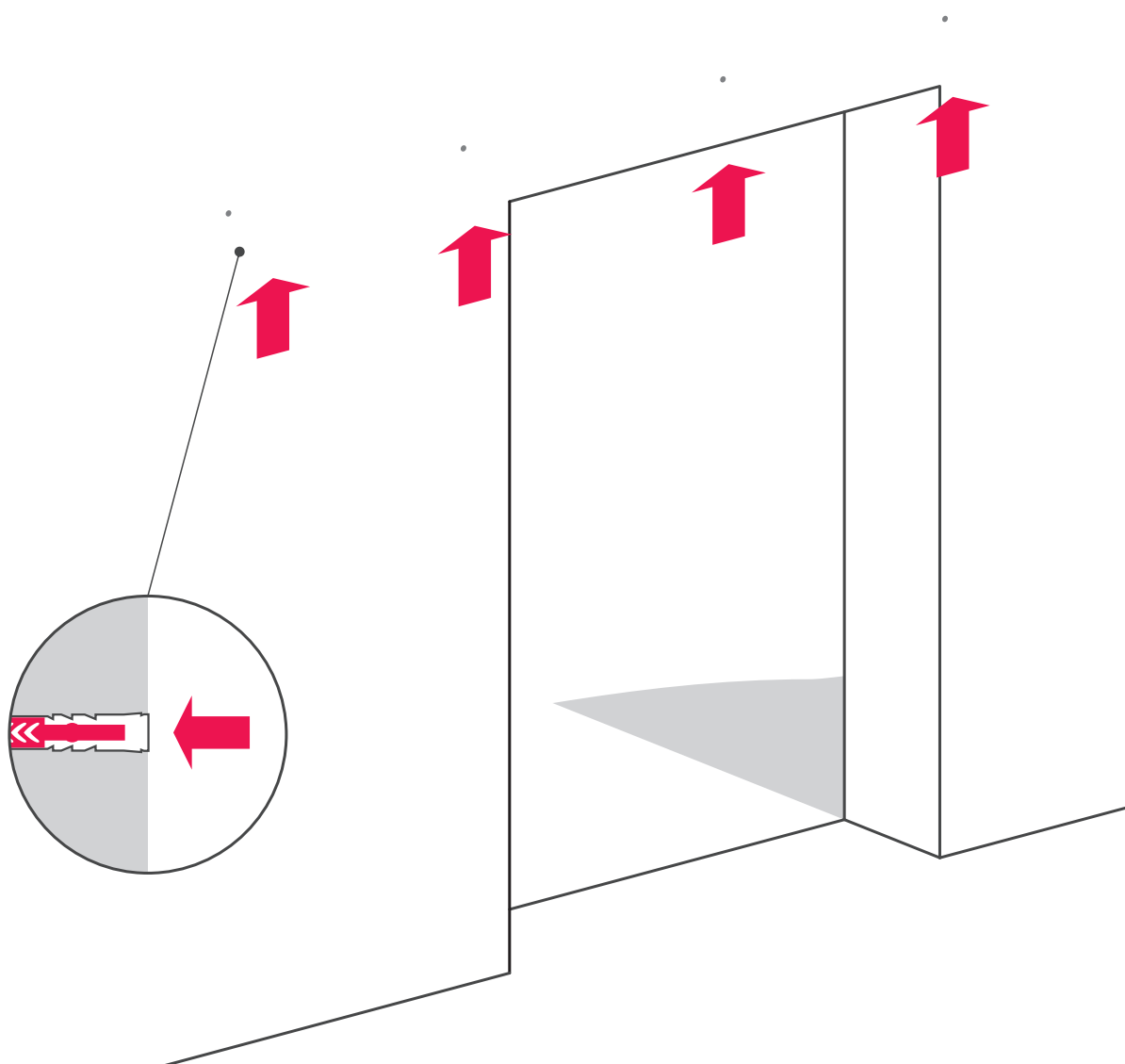
Bohren Sie die Löcher, wir empfehlen eine Mindesttiefe von 65 mm.

PL

Wierć otwory, zalecamy minimalną głębokość 65 mm.

ENG

Drill the holes, we recommend a minimum depth of 65 mm.



DE

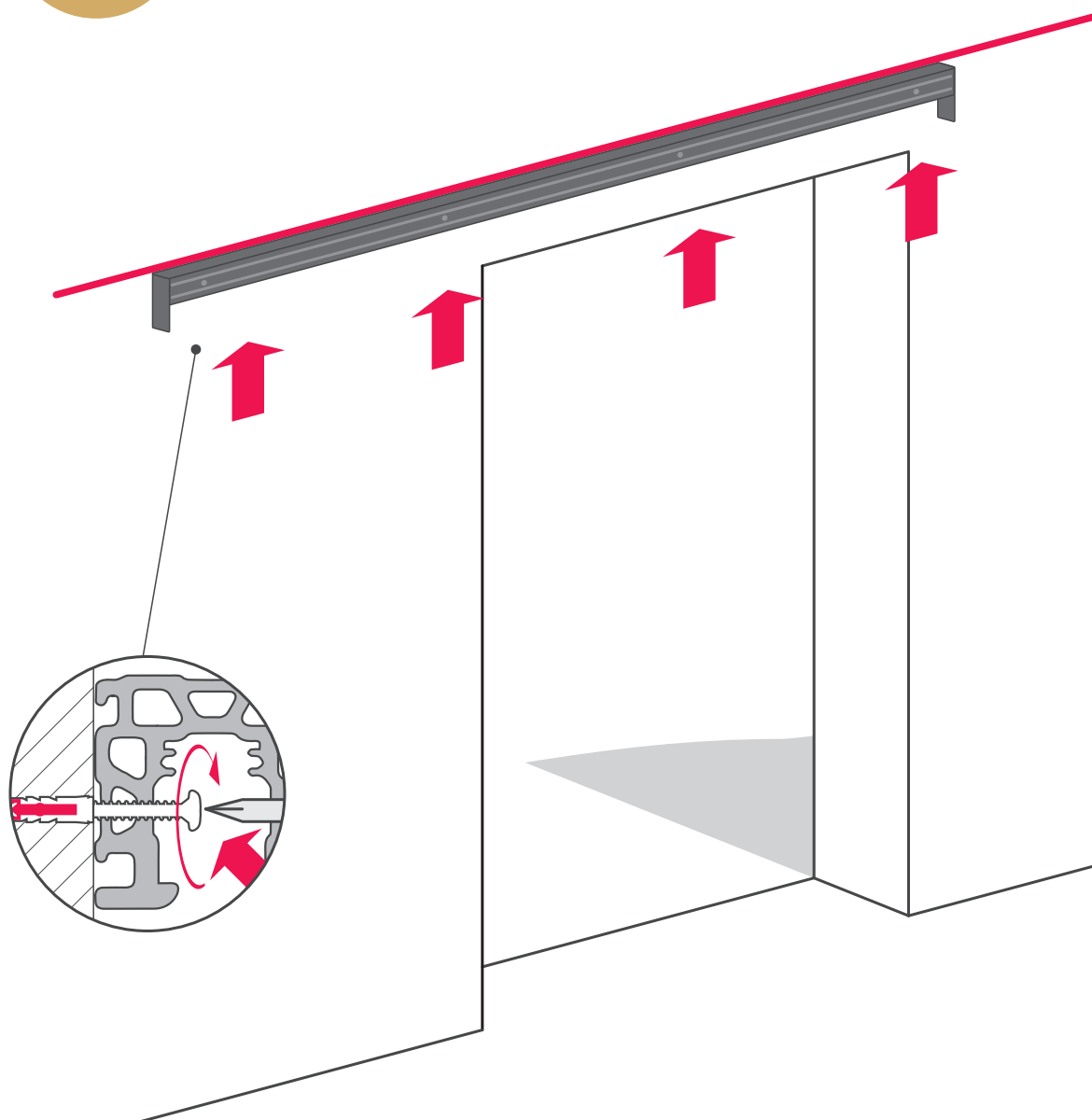
Der Durchmesser, die Länge und der Typ der verwendenden Dübel und Schrauben hängen von der Art des Untergrundes ab, dies muss vom Monteur vor Ort geprüft und entschieden werden.

PL

Średnica, długość i typ używanych kołków oraz śrub zależą od rodzaju podłoża, co musi być sprawdzone i zdecydowane przez monter na miejscu.

ENG

The diameter, length, and type of anchors and screws to be used depend on the type of substrate, which must be checked and determined by the installer on site.



DE

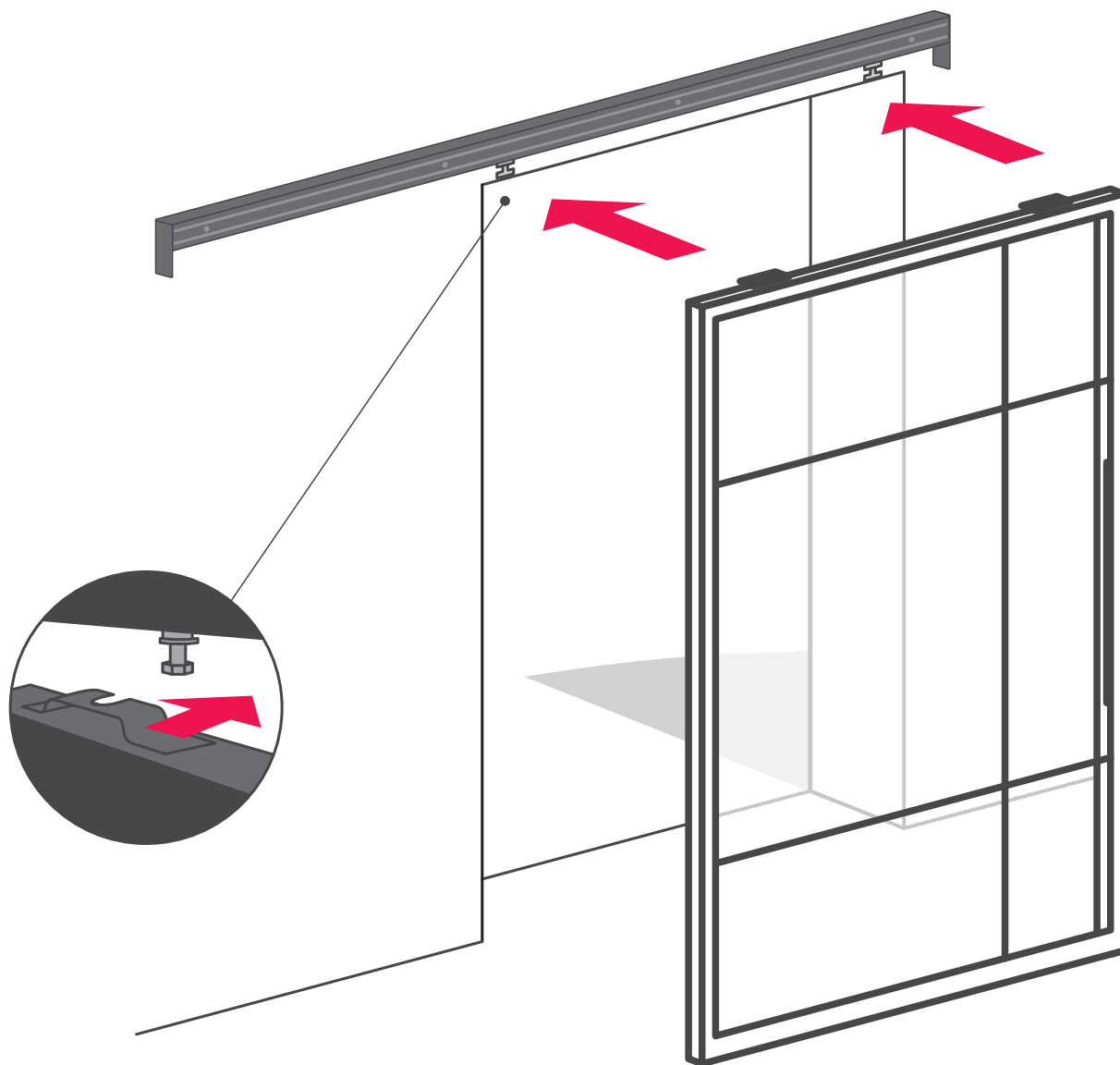
Laufschiene sicherer an die Wand
oder an Decke schrauben.

PL

Przykręć szynę jezdną stabilnie
do ściany lub sufitu.

ENG

Secure the guide rail more
securely to the wall or ceiling.



DE

Hängen Sie die Tür an den vorbereiteten Bolzen an.

PL

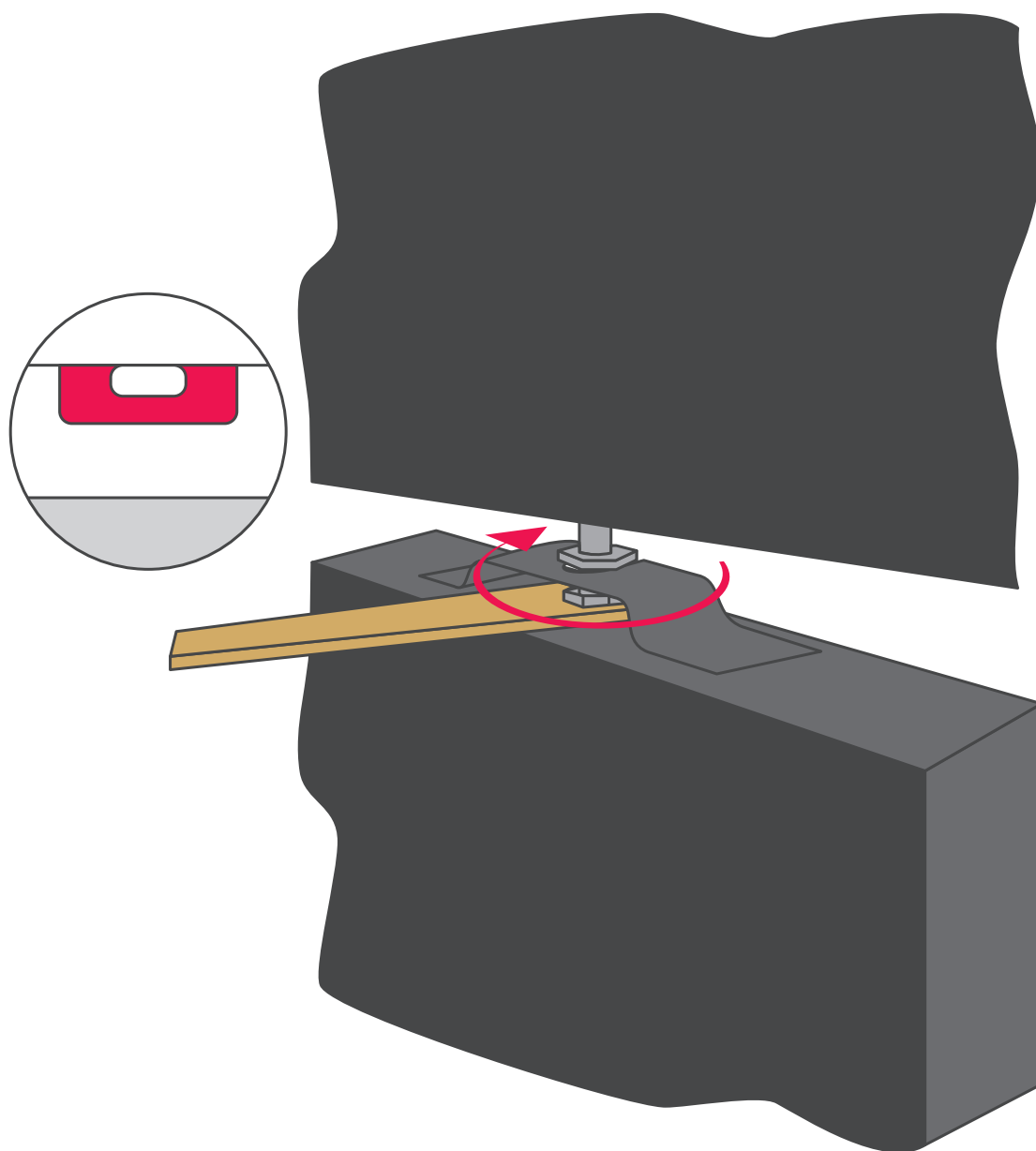
Powieś drzwi na przygotowanych śrubach.

ENG

Hang the door on the prepared bolts.

13

LoftFX

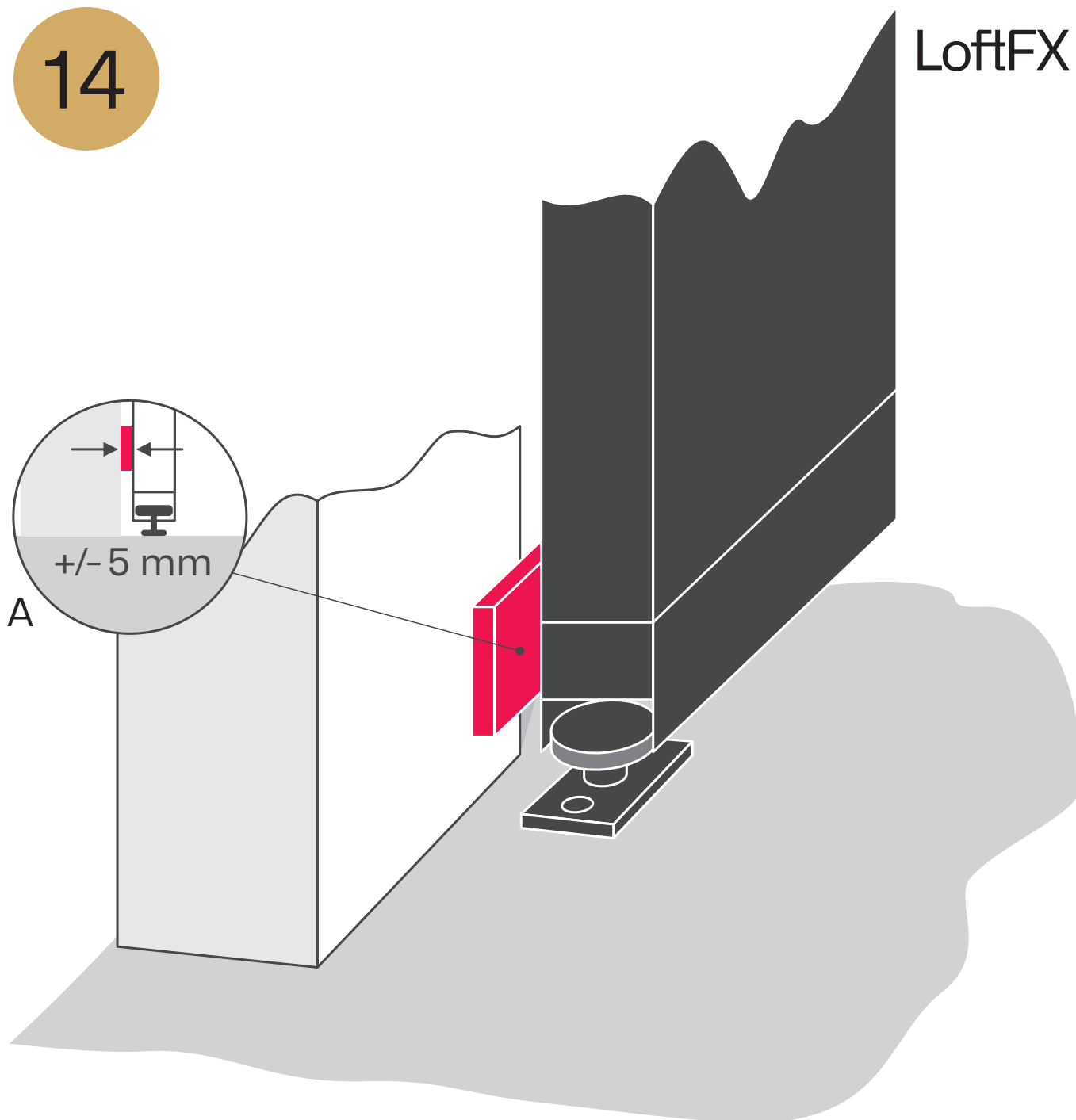


DE Passen Sie die Position der Tür in der Öffnung an.

PL Wyreguluj położenie drzwi w otworze.

ENG Adjust the position of the door in the opening.

Schiebetür 1



DE

Mit Position der Rolle bestimmen Sie auch die Fuge zur Wand.

(A) Der Abstand von der Wand ca. 5 mm

PL

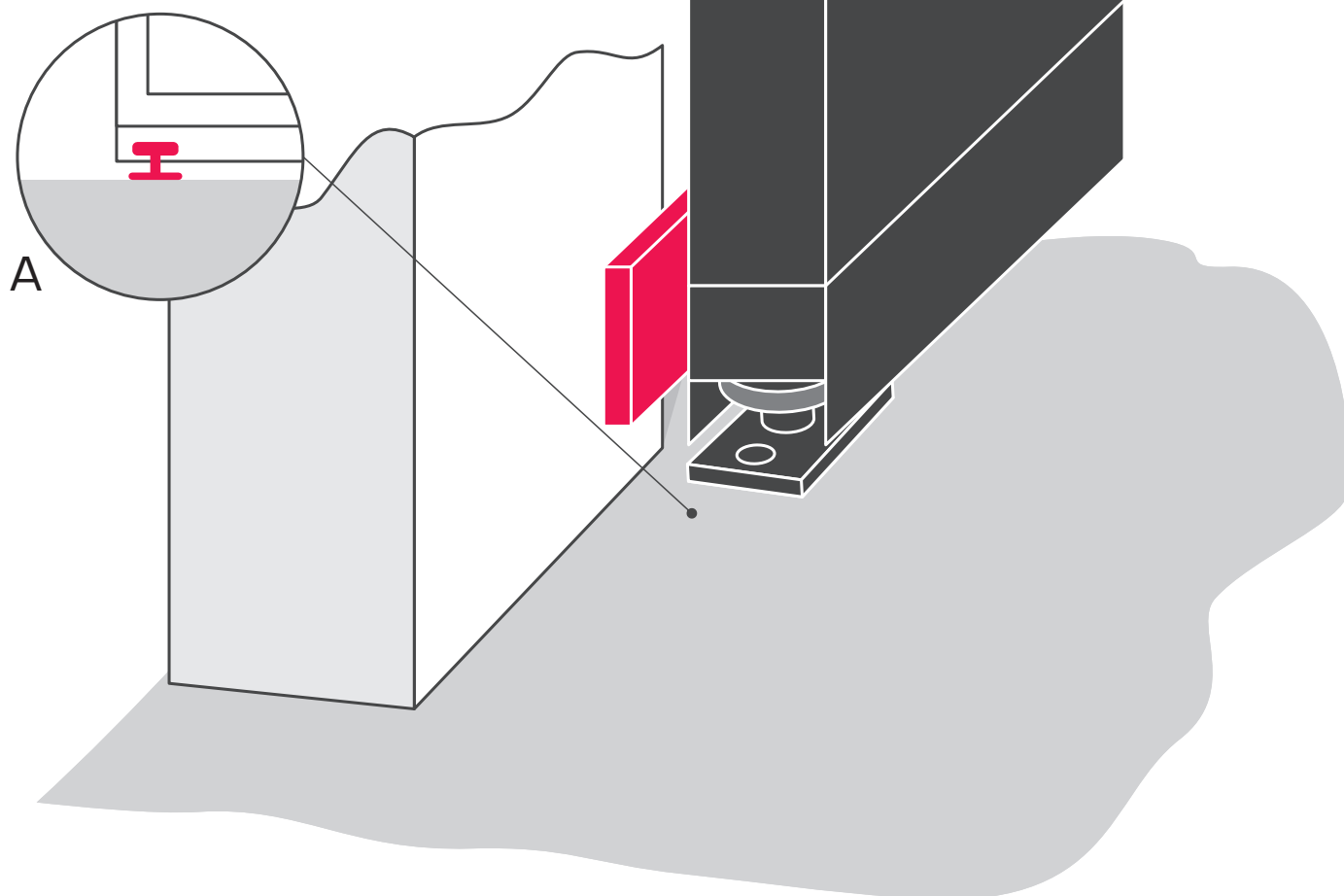
Poprzez pozycję rolki określaś również szczelinę do ściany.

(A) Odległość od ściany około 5 mm.

ENG

By positioning the roller, you also determine the gap to the wall.

(A) The distance from the wall is approximately 5 mm.



DE

Die Führungsrolle sollte sich unterhalb der Ecke des Türflügels befinden und nach der Einbau von vorne nicht mehr sichtbar sein.

(A) Führungsrolle unter dem Türflügel.

PL

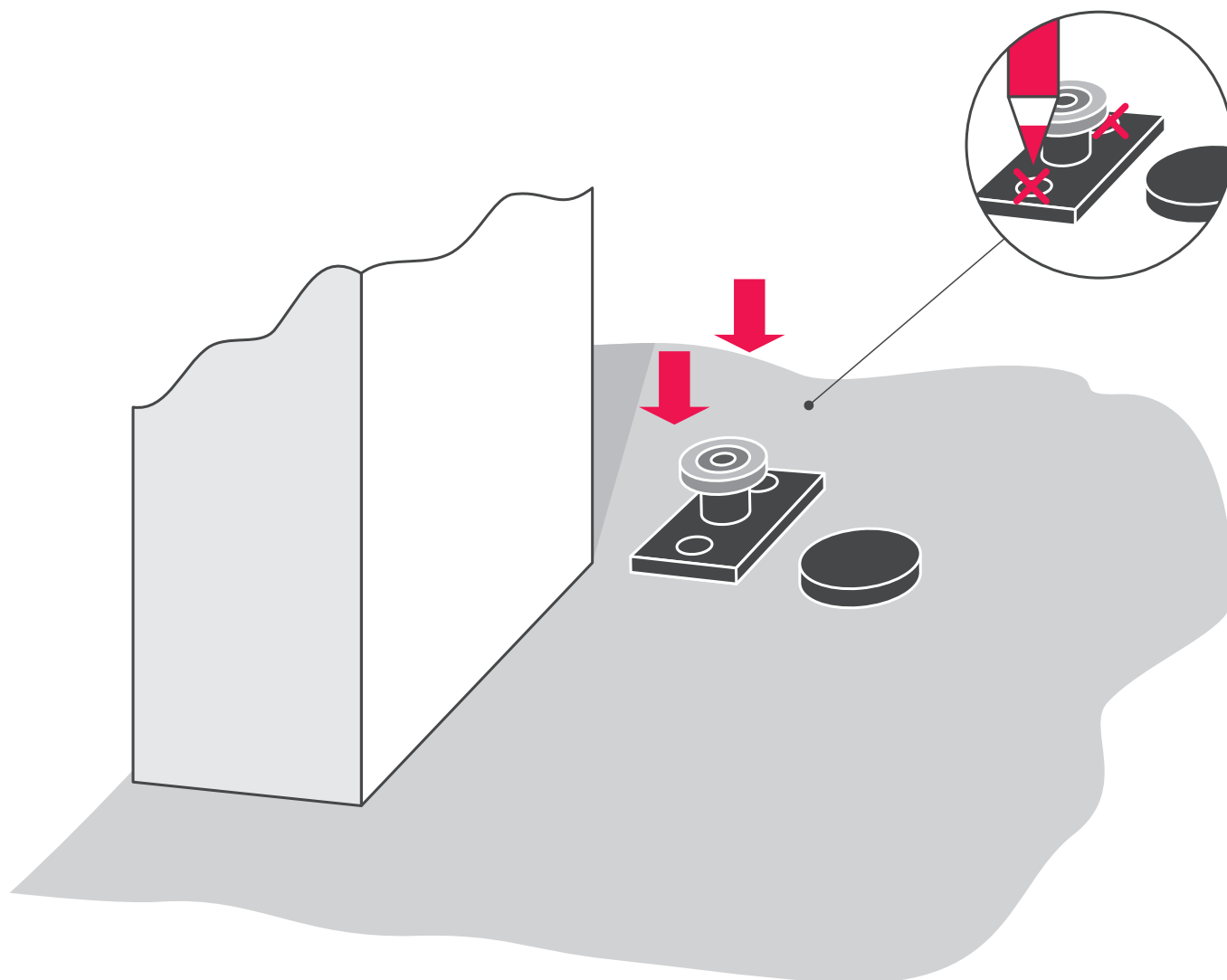
Rolka prowadząca powinna znajdować się poniżej narożnika skrzydła drzwiowego i po montażu od przodu nie być już widoczna.

(A) Rolka prowadząca pod skrzydłem drzwiowym.

ENG

The guide roller should be located below the corner of the door leaf and not be visible from the front after installation.

(A) Guide roller under the door leaf.



DE

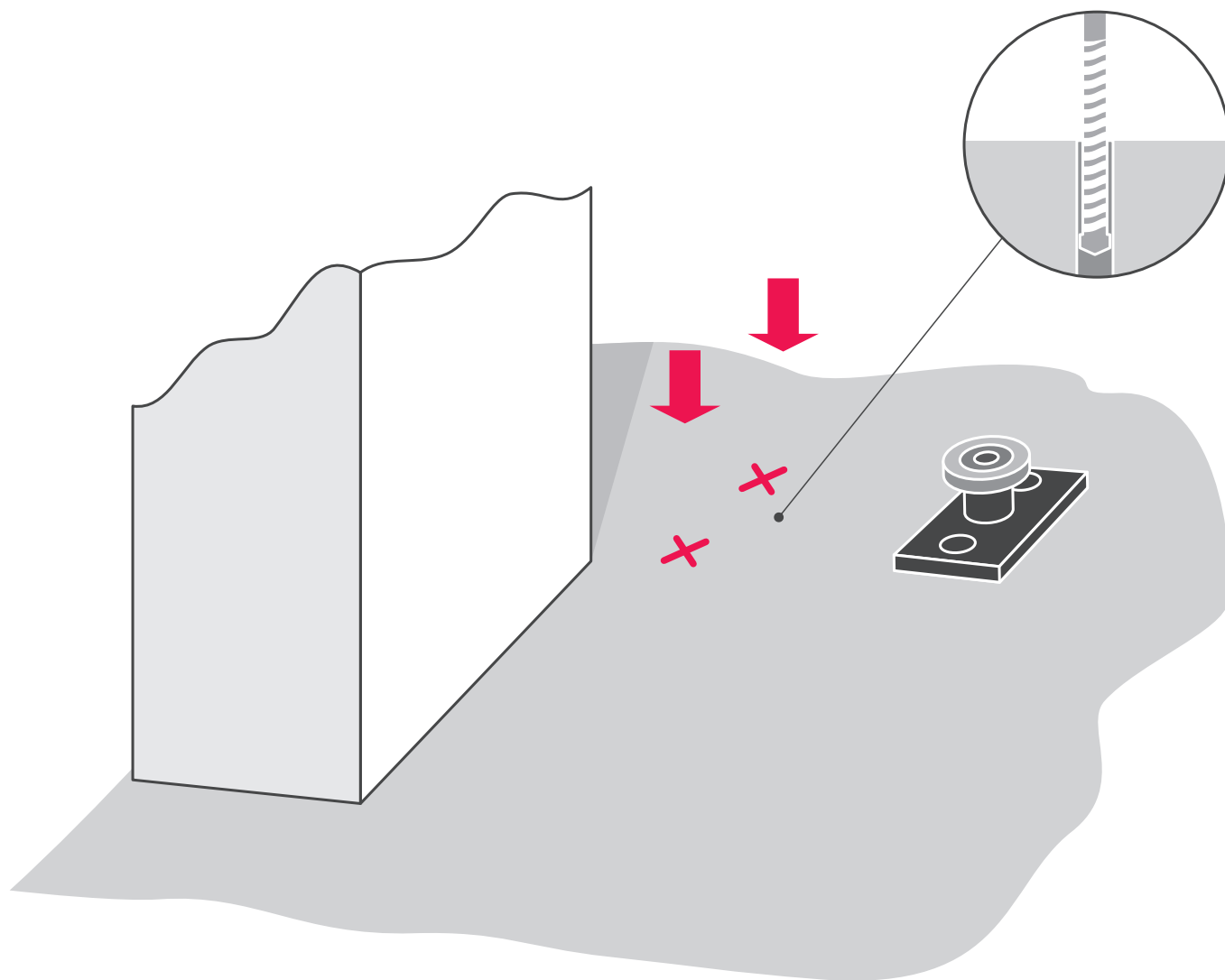
Stellen Sie den Türflügel auf die Seite und befestigen Sie nun die Führungsrolle. Diese hat zwei Befestigungslöcher, markieren Sie die Position der Rolle auf dem Boden.

PL

Postaw skrzydło drzwi na boku i teraz zamocuj rolkę prowadzącą. Ma ona dwa otwory montażowe, oznacz pozycję rolki na podłodze.

ENG

Place the door leaf on its side and now attach the guide roller. It has two mounting holes, mark the position of the roller on the floor.



DE

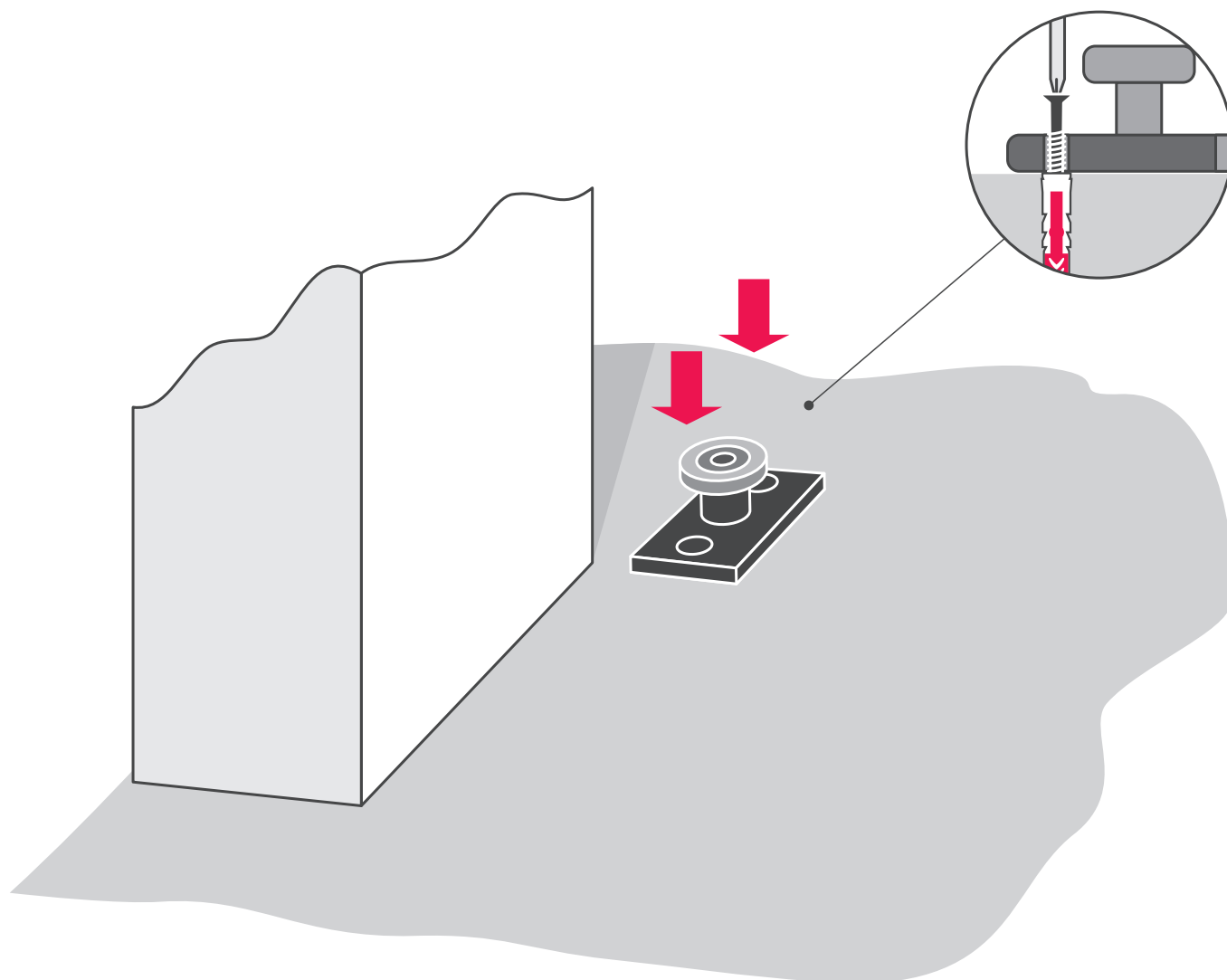
Bohren Sie die Löcher (Achtung
Fußbodenheizung!!!)

PL

Wierć otwory (uwaga na
ogrzewanie podłogowe!!!)

ENG

Drill the holes (caution: underfloor
heating!!!).



DE

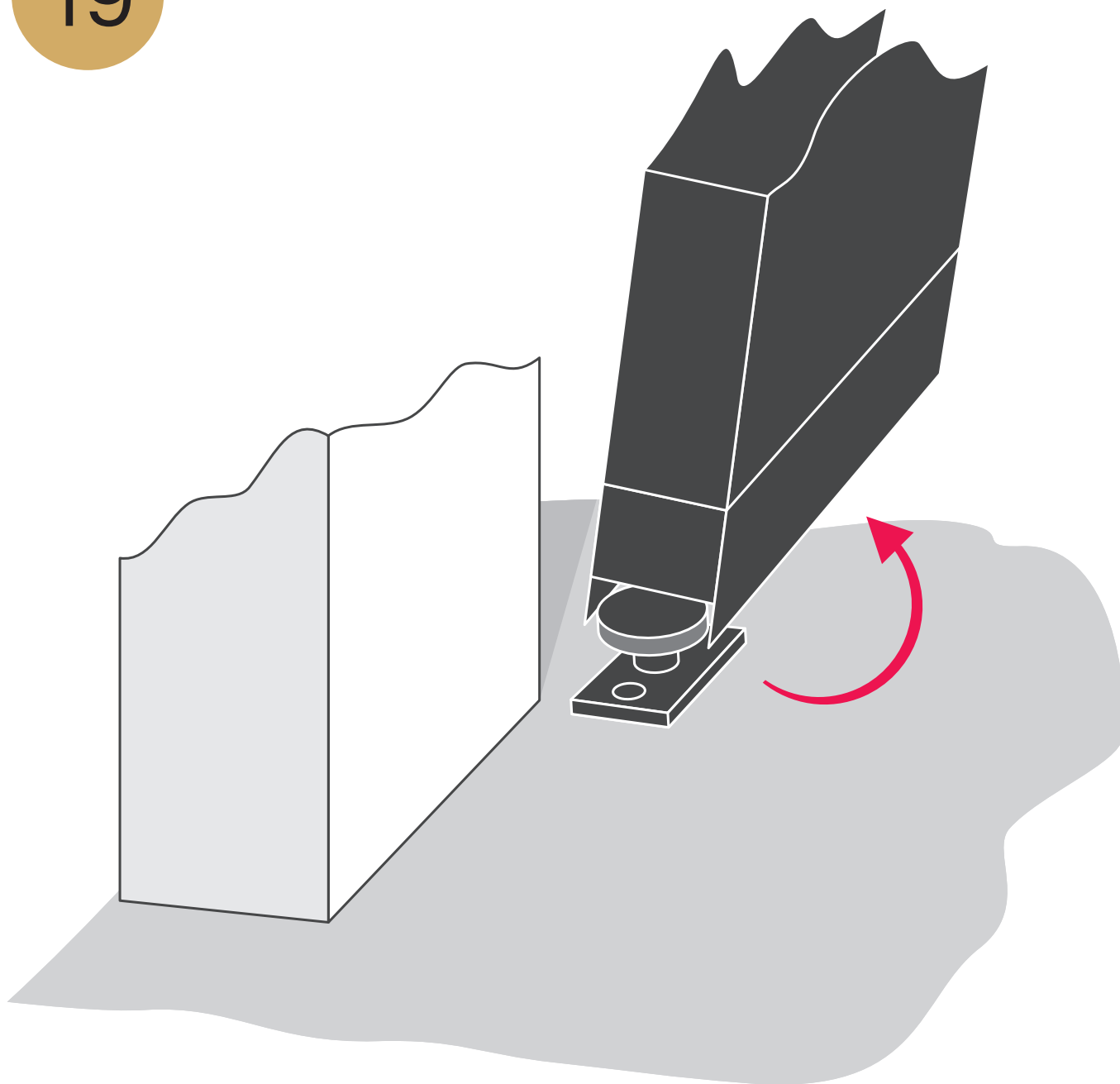
Der Durchmesser, die Länge und der Typ der verwendenden Dübel und Schrauben hängen von der Art des Untergrundes ab, dies muss vom Monteur vor Ort geprüft und entschieden werden.

PL

Średnica, długość i typ używanych kołków oraz śrub zależą od rodzaju podłoża, co musi być sprawdzone i zdecydowane przez monter na miejscu.

ENG

The diameter, length, and type of anchors and screws to be used depend on the type of substrate, which must be checked and determined by the installer on site.



DE

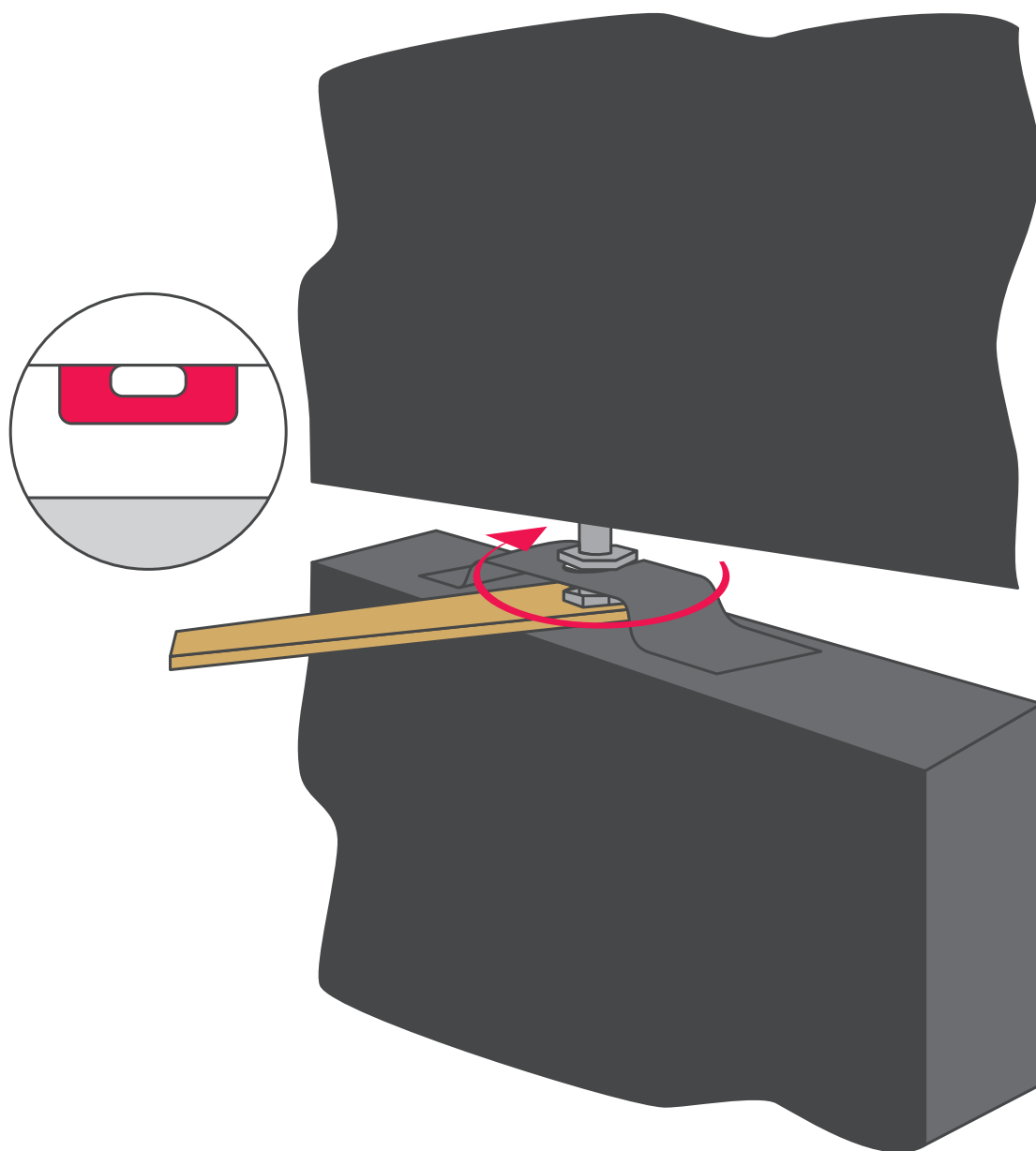
Montieren Sie die Tür wieder.

PL

Ponownie zamontuj drzwi.

ENG

Reinstall the door.



DE

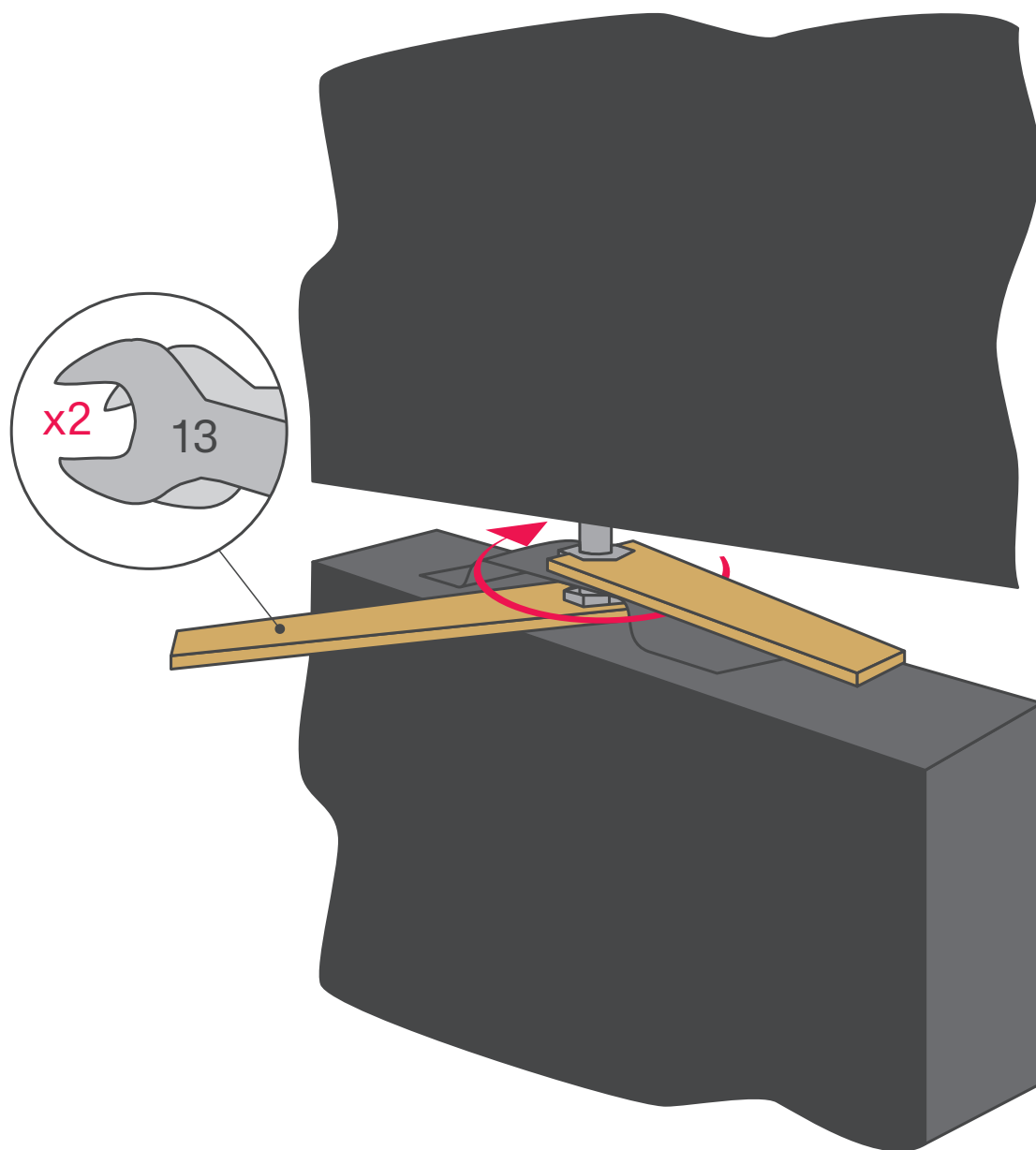
Überprüfen Sie erneut die
korrekte Position der Tür in der
Öffnung.

PL

Sprawdź ponownie właściwe
położenie drzwi w otworze.

ENG

Check again the correct position
of the door in the opening.



DE

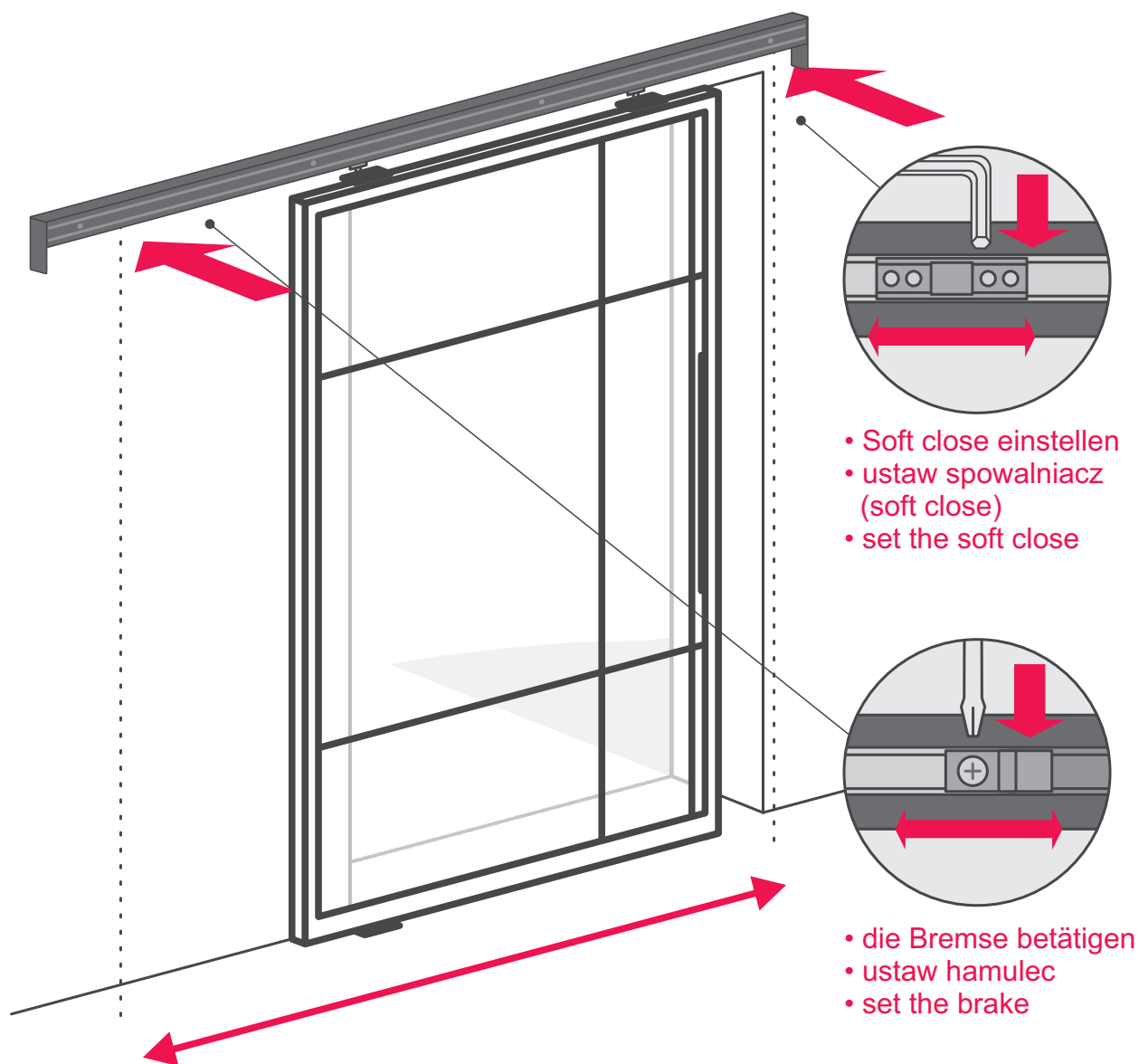
Schrauben fest anziehen.

PL

Dokręć śruby mocno.

ENG

Tighten the screws firmly.



DE

Stellen Sie nun die Schließ- und Öffnungsposition der Schiebetür ein und den Soft Close einstellen.

Sie werden durch Verschieben der Stopper eingestellt, die sich links und rechts innerhalb der Führungsschiene befinden.

Schrauben fest anziehen.

PL

Ustaw teraz pozycję zamykania i otwierania drzwi przesuwnych oraz ustaw spowalniacz (soft close).

Są regulowane przez przesuwanie zatrzasków, które znajdują się po lewej i prawej stronie wewnątrz szyny prowadzącej.

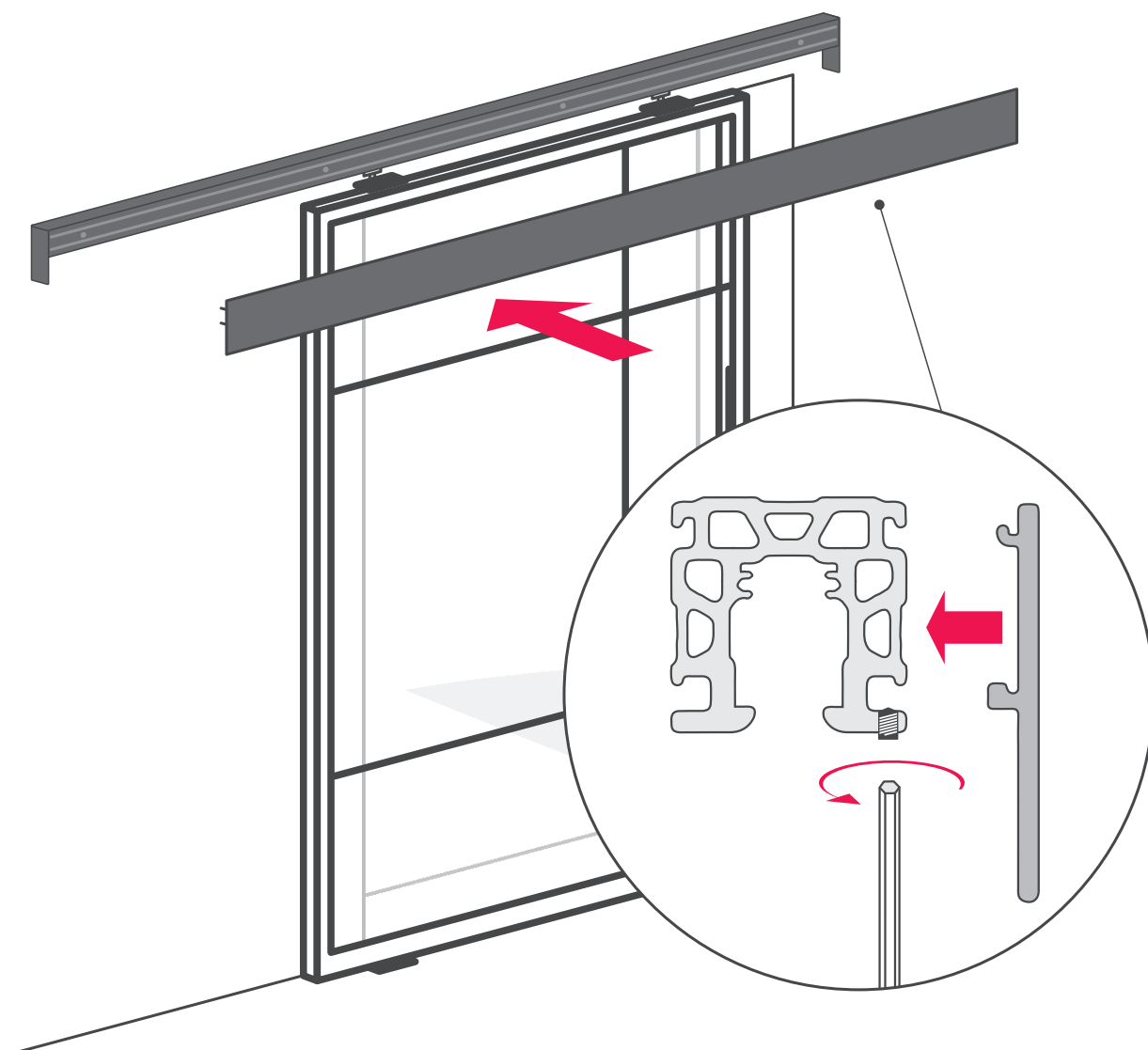
Dokręć śruby mocno.

ENG

Now adjust the closing and opening position of the sliding door and set the soft close.

They are adjusted by moving the stoppers, which are located on the left and right sides within the guide rail.

Tighten the screws firmly.



DE

Montieren Sie die Blende.

PL

Zamontuj osłonę.

ENG

Mount the cover.